

格·克·斯魯什涅夫

社会主义农业企业 组织与计划讲义

下 册

中国人民大学出版社



社会主义農業企業 組織與計劃講義

下册

苏联專家格·克·斯魯什涅夫講稿
方群譯

中国人民大学出版社

1957年·北京

Г. К. СЛУЖНЕВ
ОРГАНИЗАЦИЯ И ПЛАНИРОВАНИЕ СОЦИАЛИС-
ТИЧЕСКИХ СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННЫХ
ПРЕДПРИЯТИЙ

本書根据苏联專家格·克·斯魯什涅夫在中国人民大學
講課所用之講義譯出，已經作者修改

社会主义農業企業組織与計劃講義

下 冊

苏联專家格·克·斯魯什涅夫講稿
方群譯

*

中国人民大学出版社出版

(北京新街口西大街10號)

北京市書刊出版營業許可證出字第071號

中国人民大学印刷厂印刷
新华書店發行

*

書名：1839—II 开本：850×1168毫米1/32 印張：9 $\frac{1}{2}$ 插頁2

字數：228,000 冊數：1—2039(479+60+1500)

1957年12月第1版

1957年12月第1次印刷

定價(6)：0.95元

目 录

第十三章	机器拖拉机站的組織原理与經濟原理	431—452
第十四章	机器拖拉机站的內部計劃	453—475
第十五章	机器拖拉机站的生产資料	476—497
第十六章	机器拖拉机站的劳动組織、劳动定額与 劳动报酬	498—564
第一节	机器拖拉机站的劳动組織	498
第二节	机器拖拉机站的劳动定額	517
第三节	机器拖拉机站的劳动报酬	542
第十七章	机器拖拉机站的財务与成本	565—580
第十八章	机器拖拉机站的管理	581—602
第十九章	国营农場的組織原理与經濟原理	603—618
第二十章	国营农場的內部計劃	619—642
第二十一章	国营农場种植業部門的劳动組織、劳动 定額和劳动报酬	643—660
第二十二章	国营农場种植業部門的組織	661—671
第二十三章	国营农場畜牧業部門的組織	672—700
第二十四章	国营农場的財務和成本	701—717
第二十五章	国营农場的管理	718—730
参考書目	錄	731—732

第十三章 机器拖拉机站的組織原理 与經濟原理

一 机器拖拉机站——集体農庄制度的 工业物質技術基礎

列宁在制定关于小农經濟社会主义改造的學說的同时，指出了在技术上重新武装农業，为农業奠定现代化机器技术基础的决定意义。

列宁說，为了使农村順利地走上社会主义的發展道路，必須供給农村拖拉机和完善的机器。

“如果我們明天就能够拿出十万架头等拖拉机，給以汽油，給以駕駛員（你們十分知道，这在目前还是一种夢想），那么中农就会說：‘我贊成康姆尼’（即贊成共产主义）。”①

根据列宁的學說，农業集体化剛一开始，共产党和苏維埃政府所面临的任务就是要尋找出从技术上重新裝备农業的形式，寻找出国家巩固集体农庄制度和日益給予社会主义农業更大的帮助和支持的杠杆。联共（布）中央所找到的这种形式，就是机器拖拉机站。

在联共（布）中央1930年12月29日的決議中，說明了机器拖拉机站对集体农庄建設的作用和意义。

“……在許多經驗中發現并証实机器拖拉机站是苏維埃国家在

① “列寧文選”兩卷集，第2卷，人民出版社1954年版，第559頁。

高度技术基础上組織大规模集体农業的一种形式。在这种大规模集体农業中，集体农民群众建設自己集体农庄的主动性与無产阶级国家在組織上与技术上的援助和領導能非常完美地結合起来。”

机器拖拉机站在农村社会主义改造事業中能够具有偉大的意義，是因为它是在集体农庄田地上工作的国营企業，因为它是建立在最新技术和高度机械化水平基础上的大規模集体农業的基础。机器拖拉机站拥有大批领导幹部和組織与技术幹部，因而能够帮助集体农庄解决組織与生产活动方面的一切問題。

机器拖拉机站在其建立的最初几年就成了农村中最重要的經濟与政治中心。苏維埃国家依靠机器拖拉机站，从根本上改造了农業的物質技术基础，实现了农民經濟的全盤集体化，并在此基础上消灭了我国最后的、人数最多的剥削阶级——富农。

集中在国家手中的先进机器技术，不仅为农村中新的生产关系巩固了物質技术基础，而且也帮助了用社会主义劳动者的精神教育昨天的个体农民的事業。

在完成全盤集体化之后，从組織上与經濟上巩固集体农庄成了集体农庄建設中的主要問題，于是，机器拖拉机站光荣地完成了巩固和发展集体农庄生活的社会主义基础的任务。关于从組織上与經濟上巩固集体农庄的問題，完全是依照联共(布)中央1932年2月4日通过的“关于从組織上与經濟上巩固集体农庄方面的当前任务”这一決議以及共产党和苏維埃政府其他決議加以解决的。在集体农庄中采取了一系列的措施：(1)扩大作为巩固与发展公有生产的基础的公积金；(2)整顿劳动組織、劳动报酬和财务，正确分配收入；(3)建立稳定的土地使用制度(进行土地规划、实行正确的輪作)；(4)在巩固劳动紀律、培养和提拔幹部等方面采取了一些措施。

在实现全盤集体化之后，阶级敌人——富农及其走狗看到情况

已經變化，看到了農村中新制度的威力，他們便重整自己的隊伍，改變了鬥爭策略，從直接攻擊集體農莊改為“暗中拆台”的策略，千方百計地企圖從內部瓦解集體農莊。

斯大林同志在1933年1月11日的“論農村中的工作”的演說中，揭穿了富農的新策略。他說：“現時的富農及其走狗，現時的農村反蘇維埃分子，大多數都是‘沉默寡言的’，‘很和氣的’人，几乎是些‘潔白君子’。他們用不着你到集體農莊很遠以外去找，他們是坐在集體農莊裏面擔任管倉人，庶務員，會計員，秘書等等職務的。他們無論何時也不會說‘打倒集體農莊’。他們是‘贊成’集體農莊的。可是，他們在集體農莊裏面進行非常厲害的怠工勾當和暗害工作，使集體農莊將會大吃其虧。他們無論何時也不會說‘打倒糧食采辦工作’。他們是‘贊成’糧食采辦工作的。他們‘只是’進行蠱惑勾當，要求集體農莊劃出超過實際需要多倍的養畜存糧，要求集體農莊劃出超過需要多倍的保險存糧，要求集體農莊按每個工作者一日六磅至十磅糧食的標準發給公共伙食等等。”^①

當然，經過這種“貯存”和對公共伙食的供應之後，集體農莊的經濟力量要大受損傷，而糧食采購工作當然也就沒有進行的余地了。

為了能看出這種狡猾的敵人，而不落入蠱惑圈套，為了能善于揭穿敵人的騙人的陰謀詭計，為了提高莊員的政治覺悟，以便從組織上與經濟上鞏固集體農莊，1933年在機器拖拉機站中建立了政治部。共產黨派出17,000名黨的工作者到政治部工作。

政治部在其存在的兩年中（1933年和1934年），在克服機器拖拉機站和集體農莊組織上與生產上的缺點方面，在培養集體農莊積極份子和從集體農莊與機器拖拉機站清洗敵對份子、富農份子和破壞

^① 斯大林：“列寧主義問題”，人民出版社1955年版，第563—564頁。

份子方面成功地进行了許多工作。政治部从組織上与經濟上巩固了集体农庄，培养出了新的集体农庄幹部，整顿了集体农庄的經濟领导工作并提高了集体农庄群众的政治水平。

机器拖拉机站26年来的工作，完全証明了党所發現和創建的这种大規模社会主义机械化农業組織形式的历史意义及其生命力。

机器拖拉机站工作的主要指标

	1932年	1940年	1950年	1955年
年末机器拖拉机站数	2,446	7,069	8,414	9,009
拖拉机站服务的集体农庄的播种面积百分数	40	94	97	99
年末拖拉机牵引能力（千马力）	1,077	8,358	11,080	16,635
集体农庄主要农業工作机械化水平（占各类工作总量的%）：				
翻耕休閑地	—	83	92	98
翻耕秋耕地	—	71	93	99
播种冬作物	—	53	75	97
播种春作物	—	52	64	92
用联合收割机收获各种谷类作物	—	43	51	81
用甜菜联合收割机收获甜菜	—	—	2	30
用馬鈴薯收获机收获馬鈴薯	—	2	3	18
刈草	—	4	17	49
饲料青贮工作	—	5	14	63

資料來源：“苏联国民经济統計資料彙編”，苏联国立統計出版社1955年俄文版，

第138—143頁。

本表表明，机器拖拉机站在集体农庄生产中的作用是在逐年提高的。在目前条件下，这一作用提得更高了，将来还会繼續不断地提高。

机器拖拉机站拥有农業的基本生产資料、各种專家和熟練的机務幹部，因而是集体农庄的組織力量，是多方面帮助集体农民的基地。机器拖拉机站是集体农庄制度的工业、物質与技术基础。

有了大批的农業技术裝备，就能够显著地增加拖拉机工作量从而实现集体农庄生产中许多費力操作的机械化。农業机械化水平的提高，大大地推进了种植部門和畜牧部門的全盤机械化，从而为最近的将来完全实现农業全盤机械化准备了一切必要条件。第五个五年計劃期間，集体农庄中各项基本田間工作实现了机械化，广泛地开展了实现畜牧業費力操作机械化的工作（自动喂水裝置、飼料調制机械化、母牛挤乳工作机械化、剪羊毛工作机械化、飼料和粪便运送工作机械化），飼料生产和儲备、蔬菜生产、果园業、运输和装卸农产品工作、灌溉、沼澤地排水以及开垦新土地等工作也在广泛地实现机械化。

現在，机器拖拉机站还負責进行飼料儲备、沼澤地排水和草地牧場改良的工作，此外还給予畜舍建筑工作組織上与技术上的帮助。

由此可见，集体农庄整个公有經濟的进一步發展，直接决定于机器拖拉机站工作的改进，决定于机器拖拉机站和集体农庄工作人员正确利用为劳动人民服务的丰富技术裝备的能力。

机器拖拉机站，根据合同在集体农庄的田区和养畜場中进行主要农業工作，还建筑生产用建筑物、按裝机器和設備。按其活动性質來說，机器拖拉机站屬於生产經營企業类型。

机器拖拉机站一方面为集体农庄进行生产服务工作，同时还帮助集体农庄組織公有經濟，編制生产計劃和收支預算，帮助集体农庄安排劳动組織和劳动报酬，正确安排財务和收入分配，培养和調訓幹部，进行統計和編制报表等工作。机器拖拉机站負責开垦生、熟荒地，提高农作物的單位面积产量，增加牲畜头数和提高产品率，負責使集体农庄完成自己的农产品收購和采購义务。

机器拖拉机站的組織作用，不仅表現在帮助集体农庄在組織上和經濟上得到巩固，帮助集体农庄最合理地进行經營；同时还表現在

机器拖拉机站应深入了解所服务的集体农庄的經濟狀況。机器拖拉机站和集体农庄之間相互关系的法律基础是双方簽訂的合同。合同由机器拖拉机站根据政府批准的标准合同与每一个集体农庄單独簽訂。

二 机器拖拉机站的組織機構

每个机器拖拉机站的活动地区，主要根据每个企業內所集中的机器装备的合理数量来决定。有了合理的机器数量，便能保証在一定具体条件下，最有效地利用拖拉机和農業机器并且在所服务集体农庄中达到良好生产成績，用一切办法提高劳动生产率，降低單位产品上的耗費。

各地机器拖拉机站按拖拉机能力的分配

1955年底（百分数）

全拉 都机 器机 器拖	其中有下列拖拉机能力的							
	900 馬力以 下	901— 1,200 馬力	1,201— 1,500 馬力	1,501— 2,000 馬力	2,001— 2,500 馬力	2,501— 3,000 馬力	3,000 馬力以 上	
全苏联	100	5.2	10.9	16.6	34.6	18.8	7.8	6.1
俄罗斯联邦共和国	100	4.4	9.6	17.0	36.6	19.6	7.9	4.9
乌克兰共和国	100	2.5	6.0	13.1	42.3	25.3	8.7	2.1
乌兹别克共和国	100	6.1	4.2	3.8	20.7	28.0	17.6	19.6
哈萨克共和国	100	3.3	5.0	7.8	15.0	13.2	14.5	41.2
阿塞拜疆共和国	100	3.0	4.0	11.9	38.6	34.6	5.9	2.0
塔吉克共和国	100	14.1	9.9	19.7	32.4	15.5	7.0	1.4
土库曼共和国	100	28.3	12.3	11.0	30.1	12.3	6.9	4.1

資料来源：“苏联国民经济統計資料彙編”，苏联国立統計出版社1955年俄文版，第142頁。

西西伯利亚、北高加索、伏尔加河流域、乌克兰南部和哈萨克斯

坦北部等主要谷物地区中，机器拖拉机站的规模最大。据1951年的材料，这些地区的机器拖拉机站的平均规模为：拖拉机100至150台（按15马力一台计）；联合收割机40至70台；所服务集体农庄的播种面积为3万5千公顷左右；拖拉机工作量为6万至8万多公顷耕熟地。

这些机器拖拉机站基本上拥有了差不多可以实现谷物生产过程（由土壤耕作到收割）全盘机械化的机器体系，它们所服务集体农庄中基本田间工作的机械化水平已超过90%。

乌克兰苏维埃社会主义共和国甜菜产区最典型的机器拖拉机站的平均规模为：各种类型拖拉机100—125台（按15马力一台计）。有25—40台中耕拖拉机和同样多的甜菜播种机、耕耘机和甜菜收割机。这些地区中机器拖拉机站的机械化工作量为5万5千到7万公顷耕熟地。

在非黑土地带，机器拖拉机站一般有各种类型拖拉机75—100台（按15马力一台计）。这些机器拖拉机站中的机械工作量为3万3千到5万公顷耕熟地。

每个机器拖拉机站都有站本部，站本部设有：

(1) 拖拉机、联合收割机、农用机器、挖土机器以及其他机器的修配厂；

(2) 机器拖拉机站办公处，包括机器拖拉机站的管理处、会计室和办公室；

(3) 拖拉机、联合收割机和农用机器的库房和板棚；

(4) 汽车库；

(5) 其他经济建筑物以及住宅和文化生活建筑物。

机器拖拉机站的油库，一般设在距站部不远的单独地段上。

苏联部长会议和苏共中央1953年9月21日第2458号决议中批准的机器拖拉机站标准编制包括以下的职务和工作人员数：

职 务 名 称	工 作 人 员 人 数
站長	1
副站長兼总工程师	1
副站长兼总农業技师	1
总饲养技师	1
主任兽医师(即兽医站主任)	1
修配厂主任(机械工程师)	1
检查员(机械工程师)	1
畜牧業費工操作机械化方面的主任机械师	1
农業机器和联合收割机的机械工程师	1
驯鹿員	1
分区机械技术員	每20台标准拖拉机(即15马力拖拉机)配备1人
为集体农庄服务的农業技师和饲养技师(自1956年, 他們的薪金已开始由集体农庄發給)	每个集体农庄配备1人; 大規模集体农庄配备2人, 規模特別大的集体农庄允許每一个生产队和畜牧場各配备1人
土地规划工程师	1
农業化學及种籽試驗室主任試驗員	1
建筑技术員	1
負責生产計劃工作的农業技师——經濟学家	1
定額計算員	1
会計工作人員	5—7
石油供应主任	1
油庫管理員	1
办公室其他人員	2—5

此外, 如果所服务的集体农庄位于蔬菜和溫床溫室作業極其發达的地区, 則机器拖拉机站編制內按規定可設负责蔬菜生产的副总农業技师。如果所服务的集体农庄栽培的果园、漿果园、葡萄园和亞热带作物面积在400公頃以上, 則可設置园艺农業技师一人。

为棉花集体农庄和亞麻集体农庄服务的机器拖拉机站, 如果这些作物的播种面积在1,000公頃以上, 則設置技术作物农業技师一人。为按計劃生产蚕絲、茶叶以及其他特种作物的集体农庄服务的

机器拖拉机站，設置各該部門的农業技師一人。

負擔有水利工程和土壤改良工作的机器拖拉机站，可設置水利工程师、农林土壤改良技术員（或土壤改良工程师）各一人。設有机器土壤改良队、电气拖拉机、30瓩以上的發電設備、照管10个以上抽水机和担任其他工作的机器拖拉机站，可根据苏联农業部和財政部批准的定員表，設置有关方面的專職人員。

三 机器拖拉机站和集体農庄的合同关系

机器拖拉机站和集体农庄在生产上的相互关系，由双方簽訂的合同加以規定。机器拖拉机站和集体农庄簽訂的合同具有法律效力，双方都必須履行。簽訂的合同以一年为期，每年根据集体农業生产力新的發展情况和双方因而增加的任务重新簽訂。

机器拖拉机站和集体农庄間的合同，具有巨大的組織意義、經濟意義和政治意義。合同中体现着机器拖拉机站在發展集体农庄生产中的領導作用。因为有了合同，国家的和集体农庄的生产資料便可以在国家的机器技术起主导作用和机器拖拉机站起組織領導作用的条件下得到有計劃的使用和配合。

苏联部長會議1954年2月20日決議批准的机器拖拉机站和集体农庄間的新标准合同的特点，在于新的标准合同中反映出了机器拖拉机站在領導集体农庄方面所起的作用加大了。从此以后，机器拖拉机站不仅只是合同中規定的工作的执行者，而且成了集体农庄生产的領導者和組織者。

新标准合同的主要目标，在使每个机器拖拉机站和集体农庄都能在扩大各种农作物播种面积并提高其單位面积产量和增加公有牲畜头数并大力提高其产品率的基础上，完成面临的增产农产品的基

本任务，能更有效地利用所有拖拉机和各种农業机器并完成机器拖拉机站工作的实物报酬計劃。

增产农产品的任务，應該在大力提高农牧業的發展水平，从而提高集体农庄的农業技术和飼养技术工作水平的基础上获得解决。所以，合同要求机器拖拉机站在从組織上和經濟上巩固集体农庄方面，在集体农庄生产中采用科学成就和先进經驗方面，在采用增产农产品和提高劳动生产率的更完善的方法方面，必須經常給予集体农庄帮助。

合同中規定机器拖拉机站和集体农庄的責任共分下列五个方面：

- (1)在完成集体农庄各种农产品生产計劃方面的共同責任；
- (2)机器拖拉机站和集体农庄在采取农業技术措 施以 完成計劃單位面积产量指标方面的具体生产責任；
- (3)在發展公有畜牧业，即在增加各种牲畜头数和提高牲畜产品率方面的生产責任；
- (4)在进一步从組織上和經濟上巩固集体农庄方面的責任；
- (5)在結算机器拖拉机站完成的工作方面的責任。

机器拖拉机站和集体农庄簽訂的合同的目的，在于保証双方都能順利完成計劃。合同的目标在于共同达到总的經營目的，完成第二十次党代表大会向机器拖拉机站和集体农庄提出的迅速提高所有集体农庄生产部門这一任务。

現在，区劳动者代表苏維埃执行委員会已不再像过去那样只管登記机器拖拉机站和集体农庄簽訂的合同，而在登記前必須切实加以审核。

机器拖拉机站和集体农庄間的标准合同，共包括六章。在第一章中規定机器拖拉机站和集体农庄在完成生产任务方面的义务：

- (1)农作物播种面积、单位面积产量和农产品总产量的任务；
- (2)增加公有牲畜头数和提高其产品率的任务（包括每头乳牛的年挤乳量、猪的肉产量、每只绵羊的剪毛量、每只母鸡和其他家禽的产卵率、育肥和牧肥的牛羊头数，肥猪的平均活重）；
- (3)饲料储备任务，包括粗饲料（干草、藁秆和谷壳），多汁饲料（包括青贮饲料和根茎作物）以及精饲料。

为保证集体农庄完成下年农牧产品收購、支付机器拖拉机站实物报酬、預購和收購等計劃任务应实行的措施，是第一章中最重要的部分。在“戊”項中（見財經出版社版譯本，下同），規定集体农庄每100公頃耕地、草地和牧場上的农牧产品产量和貨幣收入額。此外还要求按时把作为实物报酬的农牧产品上繳国家，按时付給机器拖拉机站拖拉机队工作人員食用的谷物，按时支付机器拖拉机站貨幣报酬。

第二章中列有为完成农作物單位面积产量計劃及农产品总产量計劃應該采取的農業技术措施。其中包括：积雪、保持雪水、种籽春化和消毒、土壤准备措施，采用先进的播种和栽种方法（包括谷物、技术作物、蔬菜和馬鈴薯）、作物管理、施用有机肥料和矿物質肥料、收割方法（包括帶穗谷物、其他谷物、一年生和多年生牧草种株、技术作物、特种作物、蔬菜和飼料作物），以及保証收割时不造成損失的其他農業技术措施。

在这一章中，也規定集体农庄夏秋时节的工作，如：清选谷物，休閑地管理，取籽粒用和青飼料用的冬作物的播种，起拔亞麻、脫粒、浸麻和亞麻地翻耕，亞麻的初步加工，蔬菜收割和保存，秋耕地和秋耕休閑地翻耕，果园和葡萄园的工作，防治农作物虫害，改良草地和牧場、畜牧場費力操作机械化（供水、飼料調制、挤奶、剪毛、場內运输等工作），建筑生产及經濟建筑物以及其他工作。

根据簽訂的合同机器拖拉机站和集体农庄双方必須按照集体农庄的農業技术与飼养技术实施計劃，去完成上述所有工作。

如需增減合同中規定的某些項目的拖拉机工作量，必須經過机器拖拉机站和集体农庄双方同意，由区劳动者代表苏維埃执行委員会批准，且須向省(或边区)农業厅或不設省的共和国农業部报告。

合同中各項工作的开始和完成日期以及質量指标，由农業技师或飼养技师和集体农庄主席規定。工作的开始和完成的具体日期及其質量指标，要做出补充協議書，由集体农庄主席及机器拖拉机站站长(或总农業技师)签署。這項協議書是合同的不可分割的一部分。協議書的簽訂时间，不得迟于工作开始前十天。

第三、四章中規定机器拖拉机站和集体农庄相互間的义务是根据充分而正确地利用机器拖拉机站和集体农庄全部資源的原則，为集体农庄訂出农業技术、獸医和飼养技术实施計劃以及在集体农庄生产中运用科学成就和先进經驗的計劃。

机器拖拉机站有責任使自己的專家在农業技术、飼养技术和獸医方面經常为集体农庄服务，协助集体农庄根据充分利用农庄劳动資源及其他資源的原則編制生产計劃，帮助集体农庄編制收支預算、拟定庄員的劳动組織、劳动定額和正确的劳动报酬以及培养幹部，經常地帮助集体农庄正确地管理財务，改进統計和表报工作，作年終決算和正确分配农庄的收入。

机器拖拉机站有責帮助集体农庄使用动力設備，在集体农庄生产中使用电力，裝备畜牧場，运输农庄購買的机器和設備以及建筑材料，锯制木材。在农閑时期，机器拖拉机站須用本站固定工人帮助集体农庄建筑畜舍、青貯設備以及其他生产建筑物和其他工作。

集体农庄的义务，是用本农庄的劳动力和工具，按照农業技术、飼养技术和獸医規則要求的質量和期限，完成合同第二章所規定的

集体农庄所承担的一切工作。保証全部公有牲畜都有足够的飼料和畜舍，实施正确的飼养管理，夏季在使用牧場方面要保証实行分区放牧制并保証用青飼料进行补充喂飼。

同时集体农庄有責任用自己的运输工具自費將拖拉机、联合收割机、发动机和其他机器所需的燃料和潤滑油料由机器拖拉机站倉庫源源不断地运到集体农庄的工作地点，并將水、种籽、矿物質肥料、秧苗和栽种材料运送到机器工作地点；保証不間断地將联合收割机卸下的谷物、摘棉机采下的籽棉运走，保証脫粒机、摘棉机和其他机器有人照管，为此要在整个田間工作时期撥出必要数量的庄員和运输工具及牽引力。此外，集体农庄有責及时准备出机器工作时必要的地面（在联合收割机收割前应割出轉角地段，为摘棉机准备出轉弯区，清除地里的禾杆、谷壳和殘株）；保証看管好拖拉机队的拖拉机、联合收割机、脫粒机和其他机器以及燃料；撥出足够的庄員，作为机器拖拉机站季节工人从事農業机器上的工作，撥出足够庄員在整个田間工作期內为拖拉机队服务；派出庄員到農業机械化学校、農業机械化职业学校和机器拖拉机站机务人員訓練班去學習。

集体农庄最重要的义务是遵照規定的标准、办法和苏联政府規定的期限，及时对机器拖拉机站所完成工作支付全部实物报酬（农产品和畜产品）。

集体农庄支付机器拖拉机站和專業机器站的实物报酬和貨幣报酬，从1954年按下列办法进行。

机器拖拉机站按照合同完成的各种工作，从这时起改用按固定报酬率支付实物报酬或貨幣报酬的办法。

机器站在谷类作物（小麦、黑麦、豆科作物，荞麦、黍、玉蜀黍、稻米、箭筈豌豆、燕麦、大麦、高粱、埃及高粱和粟）方面完成的工作，支付实物报酬。